

**Zeitschrift:** Das Schweizerische Rote Kreuz  
**Herausgeber:** Schweizerisches Rotes Kreuz  
**Band:** 68 (1959)  
**Heft:** 3

## **Titelseiten**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# DAS SCHWEIZERISCHE ROTE KREUZ

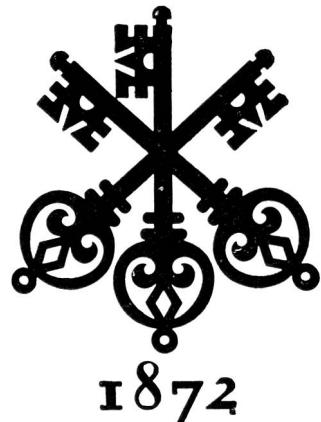
Nr. 3 68. Jahrgang

Bern, 1. April 1959



Legen Sie Ihre Ersparnisse richtig an?  
Wir beraten Sie gerne.

SCHWEIZERISCHER  
BANKVEREIN



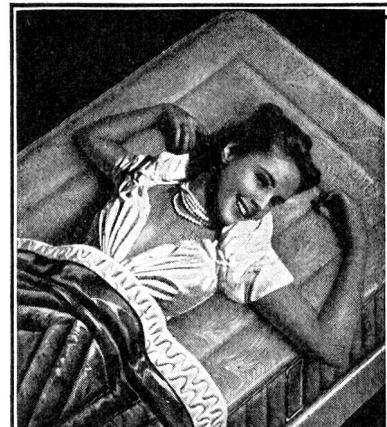
Für die Aerosol-Therapie

**FRICAR**  
*Mignon*

eignet sich als äußerst  
vielseitig verwendbar  
die leichte, zuverlässige,  
einfach zu bedienende  
und sehr preiswerte  
  
Universal-  
Kleinpumpe  
  
für Saug und Druck



**FRICAR AG** Zürich 1, Limmatquai 8, Tel. 051/32 57 19



**SUPERBA**

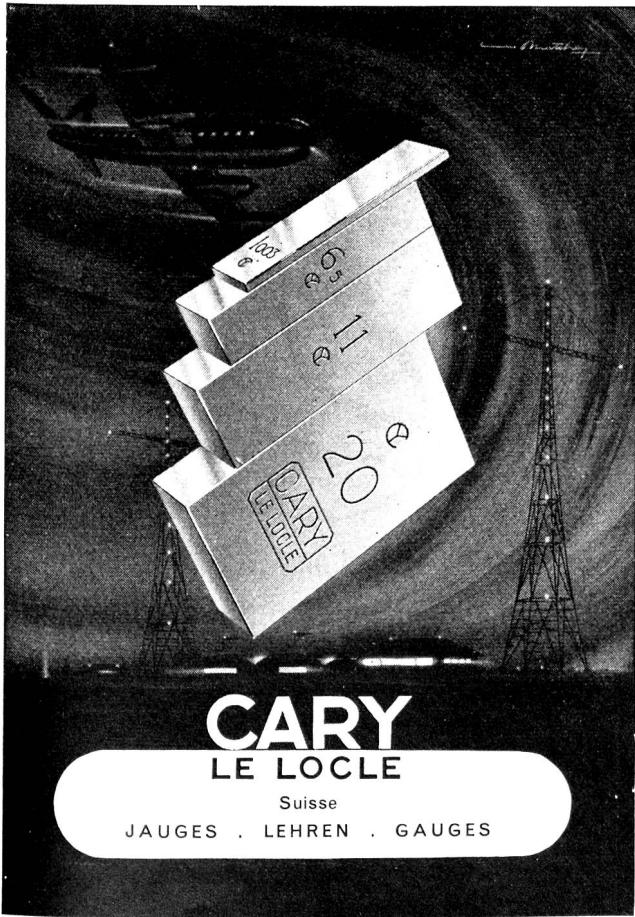
**MATRATZEN**  
jetzt  
«Sanitized»

Inbegriff des stets sauberen, frischen, hygienischen  
Bettes

**Superba S.A. Büron LU**

Haltbare  
Kissen und  
Deckbetten  
für strengen Gebrauch  
in Spitälern  
Sanatorien  
Kuranstalten  
von

Bettfedernfabrik  
 Müller-Jmhoof  
 Nachf. Müller & Co.  
 Manufacture de plumes et duvets  
 Zürich 48  
 Juchstrasse 46  
 Postfach  
 Tel. (051) 52 46 10  
 Bezugsquellen-Nachweis



**CARY**  
LE LOCLE

Suisse

JAUGES . LEHREN . GAUGES



**VINDEX plast**

**Wundschnellverband  
schützt und heilt**

**In der neuen  
Schnellgriffpackung**



- Jeder Pflasterabschnitt in einer hermetisch verschlossenen Viscosefolie
- Schützt den Schnellverband vor Schmutz und Feuchtigkeit
- Jederzeit gebrauchsfertig, ohne Schere
- Leicht zum Mitnehmen im Portemonnaie, in der Handtasche, im Sportsack



In Apotheken und Drogerien

Schweizer Verbandstoff- und Wattefabriken AG  
Flawil SG

Steppdecken  
 Daunen- oder Wollfüllung  
 Bettüberwürfe in gesteppter  
 Ausführung  
 Couchdecken  
 Asco Hygiene-Daunendecken  
 mit abnehmbarem Anzug  
 (waschbar)  
 Flaumbettwaren  
 Asco-Schlafsäcke  
 Dekorationsstoffe



**STEPPDECKEN - SPEZIALFABRIK  
A. STAUB & CO. SEEWEN-SCHWYZ**

Telephon (043) 310 78

Bezugsquellen weisen wir gerne nach



Medaille als Andenken an diesen eminenten Gelehrten

In Bronze das Stück Fr. 10.—

In Silber 0,925 das Stück Fr. 30.—

**HUGUENIN**

MÉDAILLEURS gegründet 1868

**LE LOCLE**



**Schmeckt das aber fein!**

Jung und alt mundet das einzigartige, sammetweiche «Bär-Rahmli». Sehr ausgiebig, wunderbar schmelzend, ideal zum Znünibrot oder Picknick.  
(80 Rp. netto)



**Besser gehen in OSBO-Sana**

Fussgerechtes Schuhwerk, heute eine ärztlich festgestellte Notwendigkeit

Fragen Sie bei Ihrem Schuhhändler nach den überall Anklang findenden OSBO-Sana-Modellen in Standard und modischer Ausführung für Damen und Herren.

Bezugsquellen-Nachweis:

**OSBO SCHUHFABRIK AG, Liestal**

Tel. (061) 84 31 08

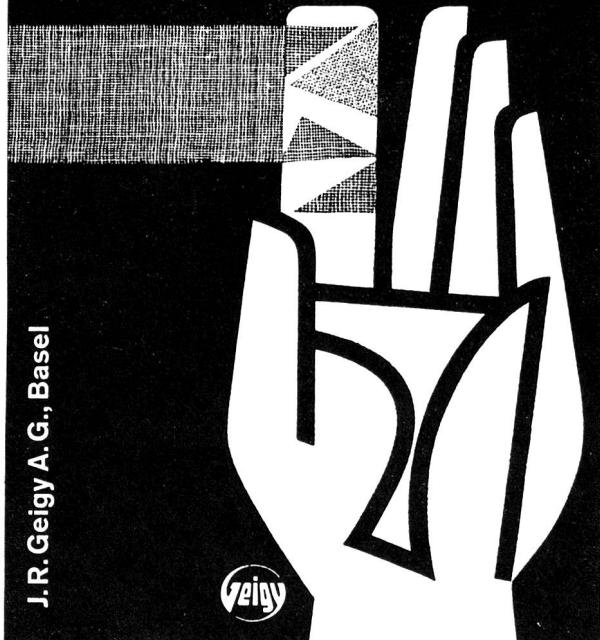
**OVOMALTINE**

das ideale  
Frühstücksgetränk,  
köstlich und nahrhaft!

149 d

## Desogen

hochwirksames und reizloses Desinfiziens  
zur Reinigung verschmutzter oder  
verkrusteter Verletzungen und Wunden,  
zur Spülung infizierter Wunden, für  
Umschläge und Verbände.



Klapproto

**LONSTROFF**

Gummifabrikate

Lonstroff A-G.  
Aarau

\* HUG: SCHMIEGSAM, BIEGSAM, FEDERLEICHT \*



Zweitgrösste Schuhfabrik der  
Schweiz,  
seit 1878 bekannt für gutes  
Schuhwerk

\* HUG-SCHUHE SIND SCHMUCK-SCHUHE \*

ÜBER EINE MILLION SCHWEIZER TRAGEN HUG-SCHUHE UND RÜHMEN SIE



**embru**

## Hochlagerbetten

Das Embru-Hochlagerbett ist ein in der Praxis bewährtes Krankenbett. Die von Ärzten, Schwestern und Verwaltern geäußerten Wünsche und Anregungen sind verwirklicht worden. Unsere langjährige Erfahrung half uns, alles einfach und praktisch zu lösen.

Ohne die Schwester bemühen zu müssen, ohne Kraftaufwand, kann der Patient das Keilkissen mittels hydraulischer Pumpe so einstellen, wie es ihm für sein Befinden behagt. Die patentierte Fuss-Hochlagerung funktioniert völlig geräuschos. Absolut erschütterungsfrei erfolgt das Heben auf die Räder. Durch Verkürzung des Radabstandes ist das Bett auch in schmalen Zimmern und Korridoren äußerst wendig.

**Gerne senden wir Ihnen unsere Referenzliste**

**Mehr als 50 Jahre Erfahrung im Bau von Krankenbetten**

**embru**

Embru-Werke, Rüti (Zürich), Tel. (055) 44844  
Filiale Zürich, Engelstr. 41, Tel. (051) 235313

## DAS SCHWEIZERISCHE ROTE KREUZ

1. April 1959

HERAUSGEBER UND VERLAG  
Schweizerisches Rotes Kreuz, Taubenstrasse 8, Bern  
Telephon 21474  
Jahresabonnement Fr. 6.—, Ausland Fr. 8.—  
Einzelnummer Fr. 1.—  
Postcheckkonto III 877      Erscheint alle 6 Wochen

REDAKTION  
Marguerite Reinhard,  
Schweizerisches Rotes Kreuz, Taubenstrasse 8, Bern

INSERATEN-VERWALTUNG  
L. Treu, Annoncen, Leimenstrasse 59, Basel  
Telephon (061) 23 48 34

DRUCK  
Vogt-Schild AG, Solothurn

### INHALT

*Gespräch über die atomare Rüstung  
der Schweiz*

*Gesprächspartner: Dr. Hans Haug, Dr. Gerhart  
Schürch, Dr. Gerhart Wagner*

*Schwanenfedern*  
*Von Hermann Hiltbrunner*

*Drei Schriften aus unserer Zeit*

*Ignaz Epper*  
*Von Helmut Schilling*

*Pasternaks «Doktor Schiwago» als Dokument  
unserer Zeit*

*Von Prof. Dr. Josef Matl, Graz*

*Von einem Besuch bei den Pygmäen*  
*Von Marguerite Reinhard*

*Aus unserer Arbeit*

### Zum Titelbild:

*Abend auf der Karl-Johann-Gasse, von Edvard Munch, 1892.  
Öel auf Leinwand, 60×44,5 cm.*

